



# មជ្ឈមណ្ឌល ត្រួតពិនិត្យ និង ការពារដម្ល៉ី

ប្រកពបណ្តាញទាក់ទងសម្រាប់ពីមានសុខភាពដែលជាទីទួកចិត្តរបស់លោកអ្នក

## សំណូរដែលសាកស្សរជាប្រើកញ្ចប់

ເຕີມານີ້ຂະໜາດ ເຖິງກຸ່ມ ປະເທດ ໃນລາວ ດັ່ງນີ້ແລ້ວ ຂອງມານີ້

ប្រជាស្ត្រាយហេរ៍ អាចមានចាតុផ្លូវប្រជាពីរប្រភេទ: ប្រជាម៉ាស្ទិត និង ប្រជាស្រោះ ប្រជាស្រោះ ដែលគឺជំរឿក ការបង្កើតឡើងនូវផ្ទៃកយ៉ាងដឹងប្រជាប្រជាស្ត្រាយហេរ៍ ពីព្រោះប្រជាស្រោះនេះ អាចចេញមកពីអណ្តាគប្រជាប្រជាស្រោះ ដែលមានជម្រើស 5000 feet (ហ្វើត) (1 ហ្វើត មានប្រវែង 0.3048 ម៉ែត្រ) នៅខាងក្រោមផ្ទៃសមូទ្រ។

ប្រជមាស្តិត ពីបាកដុតវា ជាងប្រសាំងប្រើប្រាស់ប្រចាំថ្ងៃ ហើយកសិតនៅយ៉ាងយុរនៅក្នុងបរិស្ថាន នៅពេល  
ណា ភាពនឆ្លាយហេរ៍ ប្រជមាស្តិតនេះ ប្រសិនបើ ភាពបញ្ហាប្រឈមកពីអណ្តាគប្រជងដែលខ្ចាងនោះ វាប្រឈម  
ក្នុងខ្សោយ៉ាងយើតទៅ ហើយគេអាចដឹងបានដោយសារត្រួតពិនិត្យ ហើយទៅ ជាដំណាក់ប្រជមាស្តិតដីតូច សិតនៅក្នុង  
ខ្សោយ៉ាងយើតទៅ

ប្រជាសោ ដែលពាក់ពីនឹងការធ្វើយោប់ប្រជានេះ គឺអ្នកដែលគេហៅថា ប្រជាសោធ្វើដៃមមធ្យម។

“ផ្លូម” មាននំយច្ចាត ការង្រៀទេដោយសមាសធាតុស្ថាន់ដែរគិចត្បូច ដែលមាននំយច្ចាត ការមានជាតិពុលគិចត្បូច។  
ប្រជាសោមផ្សេង តាមចិត្តភាពការង្រៀទេដោយសារធាតុគិចត្រឹមចំនួនពីរឬ ដែលបាយចូលទៅក្នុងខ្សោយ ដូចត្រាញេ  
នឹងប្រភេទប្រជាសោមទៀតដើរ ប្រជាសោមផ្សេង មានធាតុង្រៀតិចត្រឹមចំនួនពីរឬ ដែលបានឱ្យមានបញ្ហាអស់  
រយៈពេលយ៉ាងយុរី នៅក្នុងសកាតម្វាយត្រាចំពោះប្រភេទប្រជាសោមទៀត។

## តើមានអ្វីខ្លះ នៅក្នុងខ្សែល?

លើសពីនេះ សមាសធាតុជាប្រចាំឆ្នាំ ដែលបង្កើតការលាយច្ញោលគ្មានាំងនេះ នឹងច្បាប់ឡើងខ្លួនខ្សែលឡើងបន្ថែមក ខ្សែលនឹងធ្វើឱ្យសាយភាយចំហាយនានានៅឆ្នាយ។ ដែលធ្វើឱ្យចុះទាបនូវការប្រមូលដុំសមាសធាតុរបស់វា នៅក្នុងតំបន់ណាមួយ។

នៅពេលណាគារចំហាយទាំងនេះ មកដល់តាមផ្លូវសមូគ្រ លោកអ្នក នឹងអាចធិតុនិសមាសធាតុទាំងនេះទៅ ដោយ ផ្ទើកលើអ្នក ដែលយើងដឹងអំពី សារធាតុគឺមិត្តារំលែកនេះ និង បទពិសោធន៍នាកន្លែងមករបស់យើង ដាមួយនឹងការ ឆ្នាយហោរប្រងនេះ យើងសង្ឃឹមថា កម្រិតនៃចំហាយនៅក្នុងខ្សែល នឹងទាបជាងកម្រិតដែលអាចធ្វើឱ្យខ្សែលឡាត សុខភាពលោកអ្នក។ ការធ្វើតែស្អានានានៃខ្សែល អាចប្រាប់យើងអំពីបញ្ហាដាប្រើប្រាស់ប្រចើនដែលឡើងបាន។

តើនឹងដែលខ្សែល មានដល់ប៉ះពាល់ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋុខសង្គ្រោះ ឡើតាមរៀបចំប្រព័ន្ធឌីជីថី ការធ្វើឱ្យប្រឈមប្រឈមនៃការ ការធ្វើឱ្យប្រឈមប្រឈមនៃការ ការក្នុងប្រឈម ឬ ឈើក្នុងប្រឈម។ លោកអ្នក ចាកចេញពីតំបន់ដែលរងនូវដល់ប៉ះពាល់ ដោយសារក្នុងនេះ កត្តូវតែង្វើយបញ្ចប់ពីពេកសញ្ញានានាបែបស់លោកអ្នក ប្រសិនបើ ក្នុងនេះ បណ្តាលមកពី សារធាតុទាំងនេះ។ ប្រសិនបើ លោកអ្នកត្រូវការនៅក្រោម្យេះប្រការក្រោម្យេះប្រការក្រោម្យេះ លោកអ្នក អាចប្រើប្រាស់ម៉ាស់ពាក់មុខ សម្រាប់ជួយដឹងជួយដឹងបំពាក់ជាមួយសម្ងាត់: គ្រប់គ្រងក្នុងនេះ អាចធ្វើឱ្យបន្ថែមបន្ថែមយប់បញ្ចប់ដែលចេញពីក្នុង នេះ។ ដោយផ្ទើកលើអ្នក ដែលយើងដឹងអំពីតុល្យនេះ លោកអ្នកមិនត្រូវការប្រើប្រាស់ ម៉ាស់ពាក់មុខសម្រាប់ជួយដឹង ជួយដឹងសម្រាប់សុវត្ថិភាពរបស់លោកអ្នកនោះទេ បើនេះ ការប្រើប្រាស់វានេះ អាចធ្វើឱ្យលោកអ្នកមានអារម្មណ៍ សុខសាន្តដែលឡើងបាន។ សន្តិជិលក់សម្ងាត់: NIOSH ភាគច្រើន ដែលបានបញ្ជាក់ដោយ ម៉ាស់ពាក់មុខសម្រាប់ជួយ ដឹងជួយដឹង N95 បំពាក់ជាមួយសម្ងាត់: គ្រប់គ្រងក្នុងនេះ ឬ ស្របទាប់តម្រងជាតិជួយដឹង មានការត្រួតពិនិត្យស្ថាក ដើម្បី ជានាថា ម៉ាស់នោះ គឺម៉ាស់ពាក់មុខសម្រាប់ជួយដឹងជួយដឹង N95 បំពាក់ជាមួយសម្ងាត់: គ្រប់គ្រងក្នុងនេះ ឬ N95 ស្របទាប់តម្រងជាតិជួយដឹង។ សូមលោកអ្នក គោរពនៅក្នុងនេះ និងត្រួតពិនិត្យស្ថាក ដើម្បី បានបញ្ចប់បន្ថែមបន្ថែម ដើម្បីជានាថា លោកអ្នក កំពុងតែប្រើប្រាស់ម៉ាស់នេះ យើងសមរម្យ។

សម្រាប់ពេលតុល្យនេះ ប្រសិនបើ មានក្នុងនំខានលោកអ្នក សូមលោកអ្នកនៅក្នុងផ្ទះ បិទទ្ធារ និង បង្គុច ហើយ បើកម៉ាសីនត្រូវជាក់ដែលនោះចំកណ្តាលលោកអ្នក។ ប្រសិនបើ លោកអ្នកមានម៉ាសីនត្រូវជាក់ដែលនោះចំនួន បង្គុច សូមប្រើប្រាស់វាដឹងសម្ងាត់សីនត្រូវជាក់ដែលនោះចំកណ្តាលនោះវិញ ហើយអាចលួចជាងនេះទៅឡើត សូមកំប្រើប្រាស់ម៉ាសីនត្រូវជាក់ ឬ បើកឱ្យកែតមានឡើងតាមរៀបចំបង្គុច បង្គុចឡើងបង្គុច ពេលដែល បិទក្នុងរាជាណក្រោនោះ។

## តើមានអីខ្លះ: នឹងមកលើគោក ជាមួយប្រឹងនេះ?

វា នឹងចំណាយពេលវាលាសម្រាប់ប្រជុំ ដើម្បីមកដល់លើគោកនោះ។ នៅក្នុងកំឡុងពេលនេះ យើងកុំពុងតែធ្វើប្រតិបត្តិការបំបែកប្រជុំ ដោយប្រើប្រាស់សារធាតុគឺមិនធ្វើឱ្យឡើងឡើត ដូចនេះ រាមានប្រជុំចិច្ចូចណាស់ដែលមកដល់លើគោក។ តាមចម្លាតា ប្រជុំនេះ គឺធ្វើឱ្យរៀននូវគោរៈថ្មាក់យ៉ាងខ្សោះចំពោះសត្វព្រៃ ប្រើនជាងមនុស្ស។ លោកអ្នក នឹងពួកអំពីគោរៈថ្មាក់ដល់សត្វព្រៃប្រើនមេមឡើត នៅពេលប្រតិបត្តិការណោសសំអាតនេះ កុំពុងតែបន្ថែមទេ។

ກລ່ຽມຕຸກຄົງທີ່ສາມາ ເພື່ອເປັນໃຜລາດີຕັດຕານມະກຳຜລ່ວເລີ້ມເຄົກເນາ: ການເປົ້າມານີ້ສິ້ນ ເຊີ່ມເຫັນວ່າມີມະກຳຜລ່ວເລີ້ມເຄົກເນາ ເກີສູ່ເຊົາງ ບູ ເກີສູ່ກາລຸ່ມຊ່າງ ເກີຍເນະ ມານສາຣະສຳຂາວ່າມາສ່ ສູມເດັກຮູກເນາຊີ່ງແຫຼ່ງທີ່ເປັນ ດາມູ້ຍ ໃຜລມະກຳຜລ່ວເລີ້ມເຄົກ ຕີ່ເງຸມ: ເນັ້ນເຕັດມາເຢີ້ນຜູ້ລົດນີ້ຕ ປະຫຼາກກໍ່ຕັດມູ້ຍເປັນອສ່ຽຍ:ເຕັດຍູ້ເນາ: ການເປົ້າມານີ້ສິ້ນ ເຊີ່ມເຫັນວ່າມີມະກຳຜລ່ວເລີ້ມເຄົກເນາ ເຊີ່ມເຫັນວ່າມີມະກຳຜລ່ວເລີ້ມເຄົກເນາ

ប្រសិនណា មានប្រជុះ ប្រឡាក់សេវករបស់លោកអ្នក សូមលាងដែចញយ៉ាងតាប់រហ័សដើម្បីលោកអ្នកអាច  
ធ្វើទៅបាន។ ប្រសិនណា លោកអ្នកមានស្ថាមកន្លែលក្រហមនៅ៖ សូមលោកអ្នកទៅផ្ទួរដៃនៅតុលាបុរាណ ឬ អ្នកដែល  
សេវាកម្មថ្មីទៅសុខភាពរួមជាអ្នកទៅ។ សូមលោក អ្នកប្រាប់ពួកគេ ថាគើត លោកអ្នក ប៉ះពាល់ប្រជុះយ៉ាង  
ដឹងជាមួយ ហើយបន្ទាប់មក សូមឱ្យអ្នកដែលសេវាកម្មថ្មីទៅសុខភាពរបស់លោកអ្នក ទាក់ទងនៅមួយចន្ទូល  
ត្រួតពិនិត្យជាតិពុល តាមរយៈលេខទូរស័ព្ទ: 1-800-222-1222។

## តើប្រជ អាថធ្វីខ្សោយមានគ្រោះថ្មាក់ដល់ក្នុងរបស់ខ្ញុំបានទេ?

កុមារេ ដាយដែនទីបច្ចានេះ ជាងមនុស្សពេញវិយ ចំពោះការប៉ែតាល់ប្រឹង និង វត្ថុក្រឹមកំផ្មែងទៀតា តើមានអ្នី ធ្វើឱ្យរាំខានចំពោះលោកអ្នក ដែលអាចជាបច្ចាមួយជាក់លាក់សម្រាប់ពួកគេនោះ ជាតិសែស នៅពេលដែលក្នុងរបស់លោកអ្នក ដាកុមារ បុ ក្នុងដែនគូចុចុ បុ ល័ក្តុណ្ឌដែលកើតមានពីមួនមកនោះ។

មនុស្សពេញវិយ កូមារេ គួរតែដៃសភាងការប៉ះពាល់ជាមួយប្រជាពលរដ្ឋ មានប្រជាធិបតេយ្យ ប្រឡាក់លើសេវកម្ម កូមារេបស់លោកអ្នក សូមលាងដែលចេញយើងនាប់រហូតដែលលោកអ្នកអាចធ្វើឡាពាន។ សូមមេត្តិលកូមារេបស់លោកអ្នកដោយប្រុងប្រយ័ត្ន ចំពោះការចេញកន្លែល ឬ ស្ថាមខ្លួន ស្ថាមអុចា នៅលើសេវកម្មរបស់ពួកគេ ដែលពិធាកណាងចេញនោះ។ ប្រសិនធបានលោកអ្នក យើងទៅតុលាតិសប្បាទាតាំងនេះ សូមលោកអ្នកទៅផ្ទប់ផ្នែបណ្ឌិត ឬអ្នកដូលសេវកម្មចំសុខភាពផ្សេងៗឡើង។

## តើខ្លួនបានបន្ថែមទៅតែនៅ?

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមអំពី ការឆ្លាយហោរប្រង និង ជំណើរការវិភ័យនៃការធ្វើសំណាត់ក្នុងប្រែងប្រាក់ សូមលោកអ្នកមើលលើគេហទំនាក់ទំនង [www.deepwaterhorizonresponse.com](http://www.deepwaterhorizonresponse.com)។

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមអំពី គ្រោះឆ្នាំនានាដែលដាសត្តានុពល ដែលពេកកំពើនឹងប្រែង និង ផលិតផលប្រែងត្នោននានា សូមលោកអ្នកមើលលើគេហទំនាក់ទំនង <http://emergency.cdc.gov/gulfoilspill2010/>។

មជ្ឈមណ្ឌល ក្រុតពិនិត្យ និង ការពារជម្លៀ 1600 Clifton Rd. Atlanta, GA 30333, USA  
800-CDC-INFO (800-232-4636) TTY: (888) 232-6348, 24 ម៉ោងក្នុងម្អាយថ្ងៃ-  
[cdcinfo@cdc.gov](mailto:cdcinfo@cdc.gov)

